

Briuselis, 2015 m. gruodžio 15 d.  
(OR. en)

15227/15

---

---

Tarpinstitucinė byla:  
2013/0015 (COD)

---

---

VOTE 75  
INF 204  
PUBLIC 85  
CODEC 1706

## PRANEŠIMAS

---

Dalykas: – Balsavimo rezultatai  
– Europos Parlamento ir Tarybos direktyva dėl geležinkelių sistemos sąveikos Europos Sąjungoje (nauja redakcija) (**pirmasis svarstymas**) (**TA + P**)  
– Priėmimas  
a) Tarybos pozicijos per pirmąjį svarstymą  
b) Tarybos motyvų pareiškimo

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBOS  
(Transportas, telekomunikacijos ir energetika) 3436-as posėdis  
2015 m. gruodžio 10–11 d., Briuselis

---

Prie šio pranešimo pridedami balsavimo dėl pirmiau nurodyto teisėkūros procedūra priimamo akto rezultatai.

Susiję dokumentai:

14525/1/15 REV 1  
+ REV 1 ADD 1  
+ REV 1 ADD 2  
10579/15  
+ ADD 1

2015 m. gruodžio 2 d. patvirtinta Nuolatinių atstovų komiteto (COREPER I)

Su balsavimu susiję pareiškimai ir (arba) paaiškinimai pateikiami Tarybos interneto svetainėje:

[Skaidrumas ir galimybė susipažinti su dokumentais](#)



## General Secretariat of the Council

Institution: **Council of the European Union**  
 Session: **3436**  
 Configuration: **Transport, Telecommunications and Energy**  
 Item: **2013/0015 (COD)** (Document: **10579/15**)  
 Voting Rule: **qualified majority**  
 Subject: Position of the Council at first reading with a view to the adoption of a Directive of the European Parliament and of the Council on the interoperability of the rail system within the European Union (Recast) (first reading)

Vote	Members	Population (%)
Yes	27	92,51%
No	0	0%
Abstain	1	7,49%
Not participating	0	
Total	28	

Sitting date: **10/12/2015**

Final result



Member State	Weighting	Vote	Member State	Weighting	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,21		LIETUVA	0,58	
БЪЛГАРИЯ	1,43		LUXEMBOURG	0,11	
CESKÁ REPUBLIKA	2,05		MAGYARORSZÁG	1,95	
DANMARK	1,11		MALTA	0,08	
DEUTSCHLAND	15,91		NEDERLAND	3,37	
EESTI	0,26		ÖSTERREICH	1,69	
ÉIRE/IRELAND	0,91		POLSKA	7,49	
ΕΛΛΑΔΑ	2,17		PORTUGAL	2,06	
ESPAÑA	9,17		ROMÂNIA	3,93	
FRANCE	13,02		SLOVENIJA	0,41	
HRVATSKA	0,84		SLOVENSKO	1,06	
ITALIA	12,05		SUOMI/FINLAND	1,07	
ΚΥΠΡΟΣ	0,17		SVERIGE	1,90	
LATVIJA	0,39		UNITED KINGDOM	12,63	

\* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (16 MS) accounting for at least 65% of the population

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>